

6
15

2011
No.1438

広報

まえばし

みんなと未来をつなぐ前橋情報紙

主な内容

- 七夕まつりを開催…………… P 2・3
- 昨年度の財政状況…………… P 4
- 情報公開と個人情報保護制度… P 5
- 知って防ごう慢性腎臓病………… P 6
- ロボコンにチャレンジ…………… P 7



表紙の案内

上手に植えたよー。6月5日、清里地区で子どもたちによる田植えを行いました。一生懸命苗を植える子どもたち。体中に付いた泥も楽しい思い出になります。

information



群馬県知事選挙 投票日 7月3日(日)

ホームページアドレス ● <http://www.city.maebashi.gunma.jp/> [メールマガジンの登録もできます]



前橋の夏の風物詩「七夕まつり」を、7月7日(木)から10日(日)までの4日間行います。市民の皆さんが思いを込めて折った千羽鶴や、色鮮やかな竹飾りがまちなかを美しく彩ります。ぜひ、お出掛けください。

復興支援

東北に届け復興の願い

七夕まつり

問い合わせは

七夕まつり実施委員会(商工会議所) ☎234-5108
七夕サミットについては 前橋観光コンベンション協会 ☎235-2211

本市の七夕まつりは、61回目を迎え名実ともに北関東一。毎年多くの人でにぎわいます。期間中は中心商店街の一部が車両通行止めになります。

■全国七夕サミット

七夕まつりで有名な7市が集まり、「七夕まつりの伝承と街づくり」をテーマにパネルディスカッションや講演会を開催。宮城県仙台市へ千羽鶴の贈呈も行います。参加者には仙台市の物産品をプレゼント。ぜひ、お越しください。
日時 7月8日(金)午後2時
会場 前橋プラザ元氣21
対象 一般、先着100人
申し込み 当日会場へ直接

前橋文学館からのお知らせ

■無料開放

日時 = 7月7日(木)～10日(日)、午前9時30分～午後5時

■その時3.11～震災詩と写真展

期日 = 6月23日(木)～7月24日(日)

内容 = 震災に関する写真や萩原朔太郎賞受賞者の詩の紹介

問い合わせは 同館 ☎235-8011

七夕まつり感謝還元セール

前橋周辺商店街連絡協議会では、七夕まつり感謝還元セールを開催。期間中セールポスター掲示の参加店で買い物をした人に、オリジナルボックスティッシュと抽選応募ハガキをプレゼント。200人に「周辺協加盟店などの銘品詰め合わせ」を、250人に「前橋の梨」が当たります。
期日 = 7月1日(金)～14日(木)

問い合わせは 同事務局 ☎234-5655

Interview

心に残るイベントに



前橋駅前通り商交会 会長
碓井 洋子さん

ケヤキ通りを短冊で飾り付けて皆さんをお迎えしようと思っています。また、スイカ割りや缶釣りなど昔懐かしの遊び、フェイスペインティング体験、エコバッグ作りなどのイベントも考えています。甚兵衛羽織を着て来た人を対象に、すてきな商品がゲットできるゲームも行いますよ。ぜひ、遊びに来てくださいね。

七夕飾りに願いを込めて



一中美術部 部長
信澤 千秋さん

わたしたち一中美術部では、「愛を届けるテディーベア」をテーマに七夕飾りを製作中です。東日本大震災で被害に遭われた方々へ、負けない気持ちと勇気がわくメッセージを届けたいです。廃材やペットボトルなどを使い、エコも心掛けています。部員一丸となって頑張っていますので、楽しみにしてください。

イベントスケジュール

イベント広場

和太鼓の演奏、各種ダンスの競演や消防音楽隊演奏、ゆかたファッションショー&コンテスト、県立女子大学による竹飾り（短冊）コーナー

日時 7月9日(土)・10日(日)
午前11時～午後7時

会場 旧麻屋跡地、Qの広場

前橋駅前通り商交会の七夕まつりイベント

日時 7月9日(土) 午前10時～午後7時

会場 前橋駅前ケヤキ通り

浴衣無料着付け

日時 7月9日(土)・10日(日)
午前10時～午後4時

会場 前橋プラザ元気21

用意する物 浴衣、帯、ひも、げた

浴衣で飾り見学ツアー

日時 7月9日(土) 午後6時

② 7月10日(日) 午後3時30分

七夕まつり開催本部集合

コサージュ作り(1日先着20人)



世界で一つの手作りコサージュ

午前10時～午後9時

会場 千代田通り、銀座通り

七夕まつり児童絵画展

日時 7月6日(水)～12日(火)
午前10時～午後7時(12日は午後4時まで)

会場 スズラン本館(千代田町二丁目)

小学生児童による短冊飾り

期日 7月1日(金)～12日(火)

会場 前橋駅前ケヤキ通り
出品校 桃井・中央・城南・中川・城東小

こども広場

日時 7月9日(土)② 7月10日(日)
午前10時～午後5時

会場 ①は前橋中央広場(千代田町二丁目) ②は前橋プラザ元気21

健康ひろば

日時 7月9日(土) 午前11時～午後5時

会場 前橋プラザ元気21

エフエム群馬公開放送

日時 7月7日(木) 午後7時

清掃ボランティア募集

日時 7月9日(土)・10日(日)
午前7時～8時(雨天決行)

前橋中央駐車場(千代田町二丁目)集合

まちなかへはバスやタクシーで

無料おまつりバスを運行

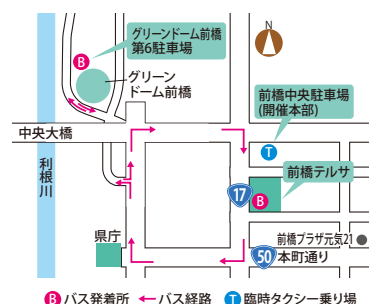
7月9日(土)・10日(日)に、「無料おまつりバス」を午前11時から午後9時まで運行。区間は、グリーンダム第6駐車場(旧前橋工高野球グラウンド)から前橋テルサ前までです。

マイバスの路線変更・時間延長

まつり期間中は、銀座通りの通行は国道50号へ迂回運行となります。また、7月9日(土)・10日(日)は、運行を2時間延長します。

臨時タクシー乗り場

前橋中央駐車場の立川町通り側に設置されます。



お知らせします 昨年度の財政状況

昨年度の当初予算は1,372億5,614万円でした。

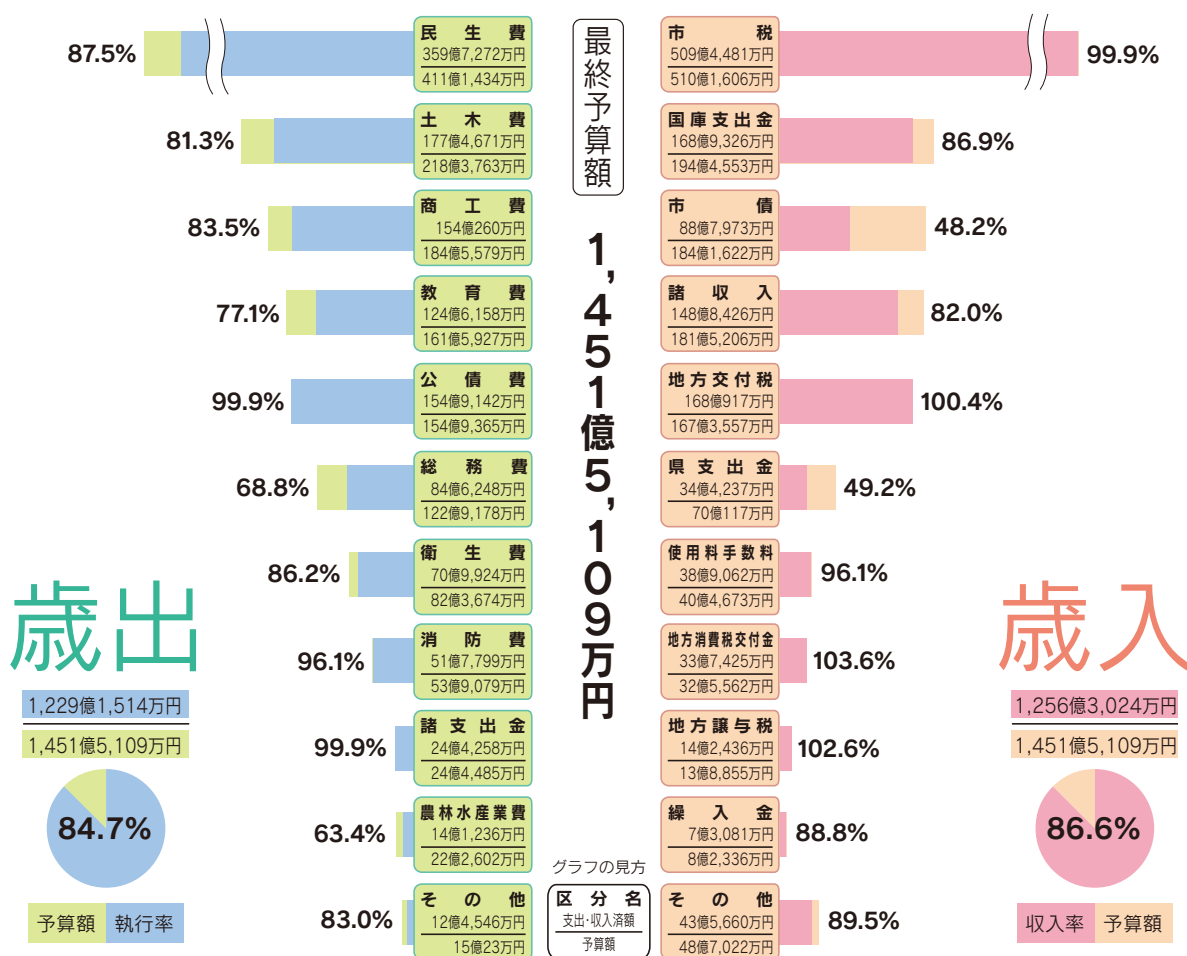
その後、歳出において、校舎等大規模改修事業や予防接種事業、生活保護費支給事業、東日本大震災に伴う、教育施設などの地震災害緊急対応事業や災害救助・被災者支援事業などで予算を追加しました。また、中小企業者が対象となる事業所税の減免などを行いました。

た。その結果、最終予算は1,451億5,109万円になりました。

なお、数字は3月31日現在のもので、一般・特別会計の数字は5月31日まで出納整理期間があるため、決算額とは異なります。また、金額の1万円未満は整理してあります。

問い合わせは 財政課 ☎898-6542

一般会計



特別会計

最終予算額 815億5,287万円

収入率	会計名	予算額	執行率
91.8%	国民健康保険	344億8,830万円	91.7%
95.6%	競輪	216億2,446万円	92.3%
77.8%	介護保険	210億2,020万円	88.6%
99.4%	後期高齢者医療	31億24万円	92.6%
23.0%	農業集落排水事業	12億1,168万円	90.8%
124.7%	母子寡婦	7,051万円	9.7%
100.2%	老人保健	3,050万円	87.7%
90.7%	簡易水道事業等	698万円	54.7%

企業会計

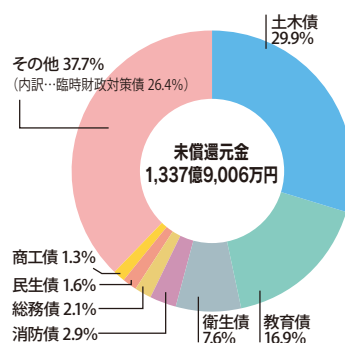
最終予算額 215億3,840万円

調定率	収入予算額	事業名	支出予算額	執行率
96.9%	72億6,803万円	水道事業	92億2,435万円	95.7%
96.2%	96億8,008万円	下水道事業	123億1,405万円	95.7%

※予算額には前年度からの繰り越し分を含みます。

※調定率とは、最終予算額に対して収入が決定している額（調定額）の割合です。

市債の状況（一般会計）



開かれた市政を実現する2つの制度

本市には、開かれた市政を実現するための情報公開制度と個人の権利利益を守るための個人情報保護制度があります。ここでは、その概要と請求方法についてお知らせします。

問い合わせは

行政管理課 ☎898-6533

情報公開の相談や請求については

情報公開コーナー ☎898-6244

■情報公開制度

情報公開制度は、本市の保有する情報を請求に応じて公開する制度です。これにより、市民の皆さんに市政への理解と信頼を深めてもらい、より一層の市民参加による公正で開かれた市政の運営を行うことを目的としています。

情報公開請求は誰でも行うことができます。公開の対象となるのは本市が行う事業全般。ただし、印鑑の印影や個人の氏名、住所、電話番号などは非公開です。

■個人情報保護制度

個人情報保護制度は、市が取り扱う個人情報について、必要なルールを定めるものです。自分の情報を確認したり、

正しく改めたりする権利を保障しています。これにより、個人の権利利益を保護し、公正で信頼される市政を目指しています。情報の開示請求ができるのは本人と法定代理人などです。

●日ごろからプライバシーに配慮を

情報化社会といわれる現在、インターネットなどは生活に豊かさや利便性をもたらしました。その反面、日常生活の中には個人情報があふれ、プライバシーなどが侵害される恐れが大きくなっています。そのため、日ごろから個人情報の重要性を認識し適切に取り扱うことが大切です。他人の権利利益を侵害すること

のないようにしましょう。

■市役所2階などに情報公開コーナー

情報公開に関する相談や行政情報の公開請求、個人情報の開示請求は市役所2階情報公開コーナーで受け付けています。また、情報公開の請求に限り、郵送、電子申請、電子メール、(gyoukan@city.maebashi.gunma.jp)、ファクス(224-3003)でも受け付けています。

このほかに、大胡・宮城・粕川・富士見の各支所にも情報提供コーナーを設置。市刊行物の閲覧や、まえばしネット端末の操作ができます。必要な人にはコピー機(1面10円)を設置しています。

情報公開請求の流れ

受け付け(情報公開コーナー)

市役所2階情報公開コーナーに備え付けの行政情報公開請求書に必要事項を記入し、提出します。(郵送、電子申請、電子メール、ファクスなどでも受け付け)

検討・決定(担当課)

原則として受付日から15日以内に公開または非公開を決めて通知します。

公開 部分公開 非公開

閲覧・写しの交付(情報公開コーナー)

不服申立て(情報公開コーナー)

部分公開・非公開の決定に不服があるときは、処分があったことを知った日の翌日から起算して60日以内に、実施機関に対して行政不服審査法の規定に基づく不服申立てができます。

情報公開審査会

実施機関

市は学識経験者などで構成する前橋市情報公開審査会を開催。その意見を尊重して不服申立てについての決定をします。

不服申立てに対する決定

知って防ごう

慢性腎臓病



皆さんは慢性腎臓病（CKD）という病気を知っていますか。この病気は現在、成人の約8人に1人が発症し、新たな国民病ともいわれています。新さわやか健診などの定期健診で自分の腎臓の状態を確認し、早めの予防を心掛けましょう。

万病のもと・慢性腎臓病

腎臓は、血液をろ過して尿を作り、血圧などの調整や赤血球の育成を促すなど、健康を維持するために欠かせないもの。この機能が少しずつ弱まっていくのが慢性腎臓病です。

慢性腎臓病の主な原因は、不規則な食生活、運動不足、飲酒、喫煙、ストレスなどの生活習慣などです。初期段階では自覚症状がほとんどなく、気付いたときには腎臓の機能が失われているということもあります。一度その機能が失われるとほとんど回復しないため、症状を悪化させないことが大切です。

早めの対応が鍵

慢性腎臓病は早期発見・早期治療が鍵。そのため健診などで自分の腎機能の数値を正確に把握し、生活習慣を見直すことが大切です。健診結果や体調に心配がある人は、早めにかかりつけ医に相談しましょう。

自分でできる予防のポイント

食べる物を調整し体内にできる老廃物の量を抑えることで、腎臓への負担は軽くなります。タンパク質と塩分の取り過ぎに注意し、バランスのとれた食事をするのが基本です。また、過度に運動し肥満や運動不足を解消すること、過労やストレス・喫煙を避けることも重要です。

予防法を学ぶ

腎臓との上手な付き合い方を学ぶ「腎臓をまもる講座」あなたの手で腎臓病予防を開催します。

日時 7月22日(金)午後1時30分～4時
会場 前橋保健センター

対象 一般、先着20人

内容 身体計測、保健師・管理栄養士・運動指導士の話、運動体験など

申し込み 7月15日(金)までに健康増進課 ☎220-5784へ

問い合わせは 健康増進課 ☎220-5784

胸に響く熱意 中学生の思いを聞いて

少年の主張前橋大会を開催します。中学生たちが日ごろ抱いている新鮮な考えや真剣な意見を聞いてみませんか。

日時 = 6月30日(木)午後1時～5時

会場 = 総合福祉会館

対象 = 一般、先着400人

問い合わせは 青少年課 ☎898-5874



堂々とした発表を見に来て

絆がつながる 地域づくり交流フェスタ

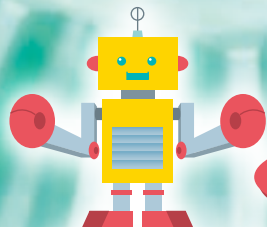
地域づくりの輪を広げるために毎年開催してきた「地域づくり推進大会」を「地域づくり交流フェスタ～地域づくりは仲間づくり、絆づくり」と改めて開催します。各地区の特色ある活動紹介や地域名物の試食コーナーなど、地域づくり活動に興味がある人はもちろん、子どもからお年寄りまで楽しめる企画が盛りだくさんです。また東日本大震災の復興支援協賛のため、花の苗の無料配布なども行います。ぜひ、お出掛けください。

日時 = 6月26日(日)午後1時
会場 = 総合福祉会館



地域の絆を深める

問い合わせは いきいき生活課 ☎898-6510



挑戦者求む!

まえばしロボコン 2011

まえばしロボコン2011を開催します。今回のテーマは「つくろう 夢の商店街」。自作のロボットを駆使し、得点を競います。部門はこども・中学生・一般の3部門。相談コーナーを開設しますので、初めてロボットを作る人も安心して参加できます。

日時＝8月20日(土)午前10時30分

会場＝総合福祉会館

対象＝個人か5人以内のチーム

申し込み＝7月8日(金)までにハガキか同大会ホームページ(<http://www.maebashi-robocon.net/>)で。参加部門・チーム名(10文字以内)・代表者の氏名・住所・電話番号・チーム構成(友人、親子など)と人数・学校名(中学生の部のみ)を記入し、市役所文化国際課(☎898-6522)へ



熱戦が繰り広げられる会場



集中して丁寧に作業



自慢のロボットで勝負

7月1日(金)～9月30日(金)は群馬デスティネーションキャンペーン おもてなしの心で皆さんを迎えます

■大花壇を作るボランティアを募集

群馬デスティネーションキャンペーンに合わせて、前橋公園に直径30mの花壇を作ります。この花壇作りに参加するボランティアを募集します。



ポータラカで作る大花壇

日時＝7月2日(土)午前9時～10時30分②同午前10時30分～正午

対象＝一般、先着各50人

申し込み＝6月25日(土)までに公園緑地課内市まちを緑にする会事務局☎898-6842へ

■赤城山直通バスを毎日運行

7月1日(金)から9月30日(金)まで赤城山直通バスを毎日運行します。土日曜・祝日にはボランティアガイドが同乗する便も。また、新前橋駅発着便を運行し、今まで以上に利用しやすくなります。ことしの夏は赤城山へ出掛けませんか。

問い合わせは 交通政策課 ☎898-5939

赤城山直通バス時刻表				
行き先	バス停	通過予定時刻		
赤城山	新前橋駅		11:40	
	前橋駅	8:45	11:53	15:10
	赤城山ビジターセンター	9:43	12:51	16:08
前橋駅 (新前橋駅)	赤城山ビジターセンター	10:05	13:45	16:15
	前橋駅	11:00	14:40	17:10
	新前橋駅	11:15		17:25

高齢者に優しい市営住宅 入居者を募集します

高齢者用シルバーハウジング「広瀬第五団地」の入居者を募集します。

■団地の概要

所在地＝広瀬町三丁目

構造など＝高層耐火など

家賃・募集戸数＝〈世帯用2DK〉1万6,000円～3万1,500円、1戸〈単身用2K〉1万4,300円～2万8,800円、3戸（各抽選）

設備＝エレベーター、浴槽、給湯器、緊急通報システムなど

■入居資格

市内在住で住宅に困っている60歳以上のみの世帯（単身用は60歳以上の単身者）で、独立した日常生活が可能であるなど。詳しくは問い合わせてください。

■入居者の決定

入居予定日＝8月1日(月)

申し込み＝6月30日(木)までに市役所建築住宅課（☎898-6833）へ直接



日当たりも良好

ローズタウンなどの分譲 省エネ機器設置に助成金



このチャンスにマイホームを

ローズタウン住宅団地などの土地を特別価格で分譲します。契約者には太陽光発電か家庭用燃料電池システムのいずれかと、高効率給湯器、LED照明の設置助成を行います。詳しくは問い合わせてください。分譲対象＝ローズタウン（東地区・西地区）、芳賀東部などの35区画

面積・価格＝203.84平方メートル・716万6,000円から

対象＝9月30日(金)までに契約を締結でき、その日から10日以内に代金を一括納入できる人（先着順）

申し込み＝7月1日(金)から所定の用紙で。前橋プラザ元気21工業課内前橋工業団地造成組合（☎210-2275）へ

地デジ完全移行まであと1カ月 未対応の人はすぐに準備を

アナログ放送は7月24日(日)に終了します。地上デジタル（地デジ）放送受信の準備が済んでいない人を対象に臨時相談窓口を開設。また、戸別訪問無料診断を行っています。詳しくは問い合わせてください。

■臨時相談窓口

●市役所1階市民ロビー

日時＝8月26日(金)まで（土日曜、祝日を除く）、午前9時～午後4時

●前橋プラザ元気21・1階情報発信コーナー

日時＝7月2日～30日の土日曜（3日・10日・17日を除く）、午前9時～午後4時



© 日本民間放送連盟 2009

水質浄化センターの 一般開放は中止に

6月19日(日)に予定していた水質浄化センターの一般開放は、下水汚泥などから放射性物質が検出されたため中止します。

市民の皆様には、ご理解いただきますようお願いします。

なお、放射性物質を含む下水汚泥は、施設内において立ち入り制限区域を定め、安全に保管しています。

問い合わせは 総務省群馬県テレビ受信者支援センター
（デジサボ群馬） ☎280-5250

問い合わせは
下水道施設課 ☎221-7524

CO₂家計簿を始めよう 地球に優しいエコ生活

問い合わせは 環境政策課 ☎898-6292



家庭で簡単にできる節電対策の一つ「CO₂家計簿」の参加者を募集します。電力会社の「電気ご使用量のお知らせ」を見て、電気使用量を記録してください。結果報告書を10月31日(月)までに提出した人全員に、マイはしをプレゼント。家計簿は市役所、各支所・市民サービスセンターなどで配布しているほか、本市ホームページからダウンロードもできます。
期間＝7月～9月

対象＝市内在住の人（事前申し込みは不要）

■エコについて知ろう

グループ対象のCO₂家計簿講座や、家電製品の消費電力を調べられるエコワットの貸し出しを行っています。ぜひ、活用してください。

申し込み＝市役所環境政策課へ直接

生ごみを減らすために もう一度チェック

問い合わせは ごみ減量課 ☎898-6272

家庭から出る可燃ごみの約40％が生ごみ。そのうち約80％が水分です。この水分を減らすことで、ごみが減り快適な環境づくりにつながります。そこで生ごみ減量のポイントを紹介します。ぜひ、実践してください。

■水に濡らさない

野菜は洗う前に皮をむき直接ごみ袋に入れるなど、最初から濡らさないことが肝心。

■捨てる前にもう一絞る

水切りネットの生ごみは、ゴム手袋をはめると抵抗感なく絞れます。

■ごみにしない工夫を

計画的な買い物や作り過ぎない工夫で食事の食べ残しを減らし、無駄のない生活を心掛けましょう。

■生ごみ処理機を使う

生ごみ処理機は、ごみを減らすだけでなくにおいも防ぎます。本市では生ごみ処理機購入費の一部を助成する制度があります。

対象＝①電動式生ごみ処理機②生ごみ処理容器（コンポスト）

助成額＝購入費の2分の1（①は上限3万円②は上限5,000円）

夏の大雨に備えて 万全の対策を

梅雨から夏にかけて、活発な梅雨前線による大雨や雷を伴った集中豪雨が発生することがあります。普段から気象情報をチェックし、大雨・雷・洪水の注意報・警報が発令されたら、むやみに外出せず、河川の増水・土砂災害・落雷・突風などに注意しましょう。



また、側溝内にたまったごみが原因で、水があふれることも。常にごみがたまらないように注意し、被害を最小限に防ぎましょう。

問い合わせは 危機管理室 ☎898-5935

緑あふれる赤城山で 自然を観察しよう

覚満淵で植物を中心に昆虫などの市民自然観察会を開催します。

日時＝7月30日(土)午前9時～正午

会場＝赤城山ビジターセンター

対象＝小学生以上、先着60人

申し込み＝6月22日(水)から環境政策課☎898-6292へ



赤城山の自然を感じて

心に残る **夏休み** の **思い出をつくらう**

イベントガイド
No.1

もうすぐ楽しい夏休み。しっかり計画を立てて思い出に残る夏にしよう。
今号から3号連続で本市の夏休みイベントを紹介します。



児童館で遊ぼう

日吉児童館 ☎233-5122

夏まつり

- 日 7月16日(土)午後1時30分 対 3歳～小6、先着80人
申 6月25日(土)午前10時から同館へ直接

夏休み教室

- 7月21日(木)=リサイクル工作 ● 7月22日(金)=きり絵 (材料費300円)、絵手紙 ● 8月9日(火)・10日(水)=工作実験 (材料費300円)
対 小1～小3、先着各20人 (リサイクル工作は小3～小6、先着15人。工作実験は小学生、先着15人) ● 開催時間=午後1時から (きり絵は午前10時、工作実験は午前10時30分から)
申 7月6日(水)午前10時から同館へ直接

朝倉児童館 ☎265-1955

夏まつり

- 日 7月16日(土)午後1時30分 対 3歳～小6、先着120人
申 7月2日(土)午前10時から同館へ直接

夏休み教室

- 7月25日(月)=木工 (材料費400円) ● 7月26日(火)=キッズビクス、工作 ● 7月27日(水)=トールペイント (材料費300円) ● 7月28日(木)=デコパージュ (材料費300円) ● 8月2日(火)=絵手紙
対 小学生、先着各15人 ● 開催時間=午後2時から (キッズビクスは午前10時30分、木工は午後1時30分から)
申 7月4日(月)午前10時から同館へ直接

大友児童館 ☎251-1337

夏まつり

- 日 7月16日(土)午後2時 対 3歳～小6、先着120人
申 7月2日(土)午前10時から同館へ直接

夏休み教室

- 7月26日(火)=絵画 ● 7月27日(水)=工作 ● 7月28日(木)=木工 (材料費400円) ● 7月29日(金)=科学 (材料費500円)

- 対 小学生、先着20人 ● 開催時間=午後1時30分から
申 7月2日(土)午前10時から同館へ直接

下小出児童館 ☎233-2622

夏まつり

- 日 7月21日(木)午後1時30分 対 3歳～小6、先着100人
申 7月7日(木)午前10時30分から同館へ直接

夏休み教室

- 7月25日(月)=工作 ● 7月26日(火)=手芸 (材料費100円) ● 7月28日(木)・29日(金)=絵画
対 小学生、先着各20人 (絵画は小1～小3、先着20人) ● 開催時間=午後1時30分から
申 7月2日(土)午前10時30分から同館へ直接

粕川児童館 ☎285-4000

夏まつり

- 日 7月16日(土)午後2時 対 3歳～小学生、先着120人
申 6月25日(土)午前10時から同館へ直接

夏休み教室

- 7月20日(水)=陶芸 (材料費300円) ● 7月21日(木)=絵画 ● 7月27日(水)=科学 ● 8月9日(火)=絵手紙 (材料費50円)
対 小学生、先着各15人 (科学は幼児から) ● 開催時間=陶芸は午後1時30分、絵画は午前10時、科学は午前11時、絵手紙は午前10時30分から
申 6月18日(土)から同館へ

ふじみじどうかん ☎288-2898

夏まつり

- 日 7月23日(土)午前10時30分 対 高校生以下、先着120人
費500円 申 同館へ直接

じどうかんアリス ☎288-6736

夏まつり&フリーマーケット

- 日 7月23日(土)午前10時30分 対 どなたでも
申 6月25日(土)午前10時から同館へ



ワークショップ

チャレンジこども商人^{あきんど}

会社経営の仕組みや接客などを学ぶほか、実演販売の体験を行います。**日**7月23日(土)午前9時～午後4時**会**下川淵公民館・ベイシアみなみモール店(新堀町)**対**市内在住・在学の小5～中2、先着15人**申**6月20日(月)から工業課☎210-2274へ

米粉でクッキング

前橋産米粉を使ってピザとロールケーキを作ります。**日**①7月22日(金)②7月26日(火)、午前9時30分～午後2時**会**地産地消センター(富田町)**対**市内在住の小学生とその保護者、各15組(抽選)**費**1組各1,000円**申**6月30日(木)までにハガキで(1組1通)。参加者全員の氏名(ふりがな)・住所・電話番号・学年・希望日を記入し、市役所農林課「夏休み米粉料理教室係」(☎898-5841)へ



自然体験

赤城少年自然の家、夏のイベント

イベント名・期日など=下表のとおり**申**6月22日(水)から同家☎287-8227へ

イベント名	期日	対象	費用
赤城山の昆虫採集Ⅰ	8/2～3(1泊2日)	中学生以下、先着24人	5,800円
赤城山昆虫採集Ⅱ	8/3～4(1泊2日)	小学生以上とその保護者、先着24人	一般5,400円、中学生以下5,800円
夜の赤城山探検!	8/4～5(1泊2日)	小学生以上、先着24人	一般5,100円、中学生以下4,500円
夏のファミリーキャンプⅠ	8/6～7(1泊2日)	小学生以上とその保護者、先着24人	一般5,100円、中学生以下4,600円
ツリーイング体験	8/11～12(1泊2日)	小学生以上、先着24人	一般5,100円、中学生以下5,800円
子どもサマーチャレンジキャンプin赤城山	8/16～19(3泊4日)	小4～中学生、先着24人	1万2,000円
家族でサマーキャンプⅡ	8/20～21(1泊2日)	小学生以上とその保護者、先着24人	一般4,600円、中学生以下4,100円
子どもサマーチャレンジスーパーキャンプin赤城山	8/22～26(4泊5日)	小4～中学生、先着24人	1万4,800円
夏のファミリーキャンプⅡ	8/27～28(1泊2日)	小学生以上とその保護者、先着24人	一般5,100円、中学生以下4,600円

スポーツ

小学生夏休みテニス

日7月22日～8月10日の水金曜6回、午前10時～11時30分**会**前橋総合運動公園**対**小3～小6、45人(抽選)**費**1,800円**申**6月30日(木)(必着)までに往復ハガキで。教室名・住所・氏名・学年・電話番号を記入し、〒379-2107荒町437-2・同園(☎268-1911)へ



夏休み親子で工場見学

増田煉瓦と朝日印刷工業を見学します。パン作りや名刺作成を体験できます。**日**①7月25日(月)②7月27日(水)、午前9時40分～午後4時、総合福祉会館集合**対**市内在住の小学生とその保護者、各回30人(抽選)**申**7月11日(必着)までにハガキで。希望日(第1・第2希望)・住所・親子の氏名(ふりがな)・学校名・学年・電話番号を記入し、〒371-0023本町二丁目12-1・前橋プラザ元気21内工業課「夏休み親と子の工場見学係」(☎210-2274)へ

おおさる山乃家(粕川町中之沢) 自然体験

●川の冒険・イカダ遊び

日7月3日～31日の日曜5回、午前9時30分～午後3時**対**中学生以下とその保護者、先着各回50人**費**1人1,000円

●山小屋宿泊

日7月2日～31日の土日曜5回(1泊2日)

対小1～中3、先着各20人**費**1人5,000円

申以上の2つは住所・氏名・学年・電話番号・性別を記入し、同家(☎285-6151)へファクス(289-0173)で

夏休みに泳ぎの上達を

前橋テルサ温水プールで夏休み集中水泳教室を実施。

●クラス・日時など=下表のとおり

申7月2日(土)午前11時から同館☎235-7104へ

クラス	日時	対象	費用
水慣れ	8/2～4、午後4時～4時45分	3歳～5歳、先着30人	3,150円
ジュニア	①背泳ぎ・平泳ぎ・バタフライ)8/2～6日、午前9時～10時②クロール)午前10時～11時	①はクロールで25m以上泳げる5歳～小6②はクロールで25m泳げない5歳～小6、先着各40人	各5,250円

自主防災組織で 災害に強いまちづくり

群馬は地盤が固いから大地震は起こらない。昔からそういわれてきました。しかし、わたしたちの足元には大規模な断層帯が走り、大地震が起こる可能性はゼロではありません。いざというときの備えは、個人の防災対策だけで大丈夫なのでしょうか。

今回は、東日本大震災においてもその働きが注目されている自主防災組織について取材しました。
担当は市民編集委員 吉田・杉山。



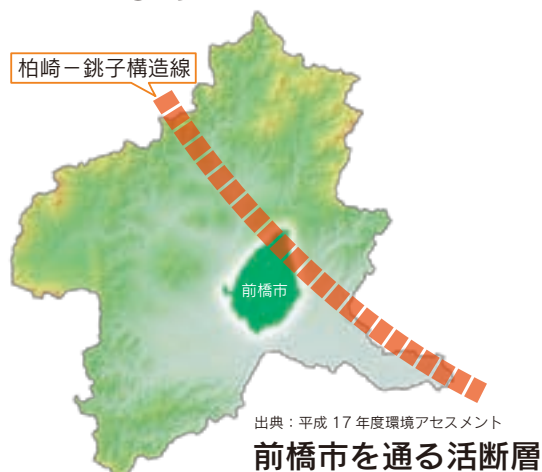
子どもも参加し楽しく訓練

自主防災組織の現状

平成7年に起きた阪神・淡路大震災の際、近所の人と助け合う力が大きな力になりました。こうしたことから、地域住民の連帯による防災活動が注目されるようになり、全国で自主防災組織の結成が進みました。

前橋市における自主防災組織の結成は、各自治会の自主性に委ねられています。4月1日現在、市内284自治会のうち、175自治会で自主防災組織が結成され、組織率は61%です。しかし、結成はしたけれど、ほとんど活動していないところもあるのが実情のようです。

問い合わせは 危機管理室 ☎898-5935



東日本大震災以後、市民の防災意識が高まりを見せる中、市では自主防災組織率100%を目指し、未組織の自治会に働きかけています。また、すでに結成されている自主防災組織に対しては、活動の活発化を呼びかけているそうです。

先進地区に学ぶ防災活動

自主防災活動を積極的に行っている地区の一つに岩神町四丁目自治会があります。平成18年に組織を結成すると、災害時の役割分担を決め定期的に訓練を行っています。

主な活動

●地域防災マップの作成

地域の危険箇所や避難場所、AED（自動体外式除細動器）の設置場所を地図にして各戸に配布。公共機関や病院などの電話番号も掲載しています。

●防災訓練

消防署などと連携し、地震車による地震体験などを実施。バケツリレーなどの消火訓練や炊き出し訓練も行っています。

●救命講習会

心肺蘇生法などの講習。AEDなどを実際に使いながら訓練しています。

●防災講話

市が行っている出前講座などを利用し、身近な防災知識を学んでいます。

■楽しみながらできる訓練を

岩神町四丁目自主防災組織ではこれらの活動を、町の恒例行事として位置付けているのが特徴です。「義務感だけで訓練に参加するのでは、活動の輪は広がらない」と語るのは、総括責任者の鈴木勲さん。そのため、子どもたちも参加しやすいように工夫をしています。

炊き出し訓練の際には、まきで炊いたご飯の味が格別であることをアピール。「おいしいおにぎりを食べに来ませんか」と参加を呼び掛けました。炊きたてのご飯で作ったおにぎりは、子どもたちにも評判だったそうです。また、子どもたちのころから命の大切さを知って

消防士の指導を受けながら



みんなで協力

もらいたいという思いから、小5以上の子どもにも、救命講習会への参加を呼び掛けています。

国の防災士の資格を持つ鈴木さんは、防災講話などで講師を務めることもあるそうです。参加者が興味を持って聞けるように、毎回タイムリーな内容を考えています。

■資材の充実と予算

防災活動に欠かせないのが防災資材です。市からは、自主防災組織を



アルミ製折り畳み式リヤカー

自主防災組織を結成し資材を購入すると、最大10万円の補助金が出るそうです。しかし、それだけでは基本的な資材しかそろえられませんが、そのため、自治会

で毎年予算を確保しながら、ヘルメットなどを購入してきました。購入した資材は、点検と取り扱いの訓練を兼ねて、地区のイベントで活用することもあるそうです。そうすることで、災害時に慌てなくなることと期待できます。

「防災力を高めることは重要なことなんです。いつ起こるか分からない災害に対する予算を確保するのは、な

かなか難しいですね」と、自治会長であり自主防災組織会長も務める藍澤慎さんは話します。

訓練の実施や資材の購入など、自主防災組織の活動は、今後、行政との連携をより一層深めていく必要があるのではないのでしょうか。

■広がる取り組みの輪

こうして日ごろから訓練を積んでも、災害が起こったとき、実際に活動できなければ意味がありません。そのため、組織が形だけのものにならないよう、2年ごとに構成員の見直しを行っています。

また、昨年から、隣接する岩神町三丁目との連携に向けた動きをスタート。個人から町内へ。町内から地区へ。自主防災に対する積極的な取り組みの輪が広がろうとしています。

「視察、大歓迎です。ぜひ、いらしてください」

編集 後記

取材を通じて、地域の防災力を高めることの重要性を強く感じました。災害はいつ起こるか分かりません。しっかりとした組織づくりを行い、工夫して訓練を行うことで、防災の意識を高く持ち続けることが大切だと思います。

目標に向かって真つすぐ歩む



世界こども図画コンテストで銀賞

狩野 雅暉さん 15歳
下細井町

60の国と地域から2万7,840点の応募があった世界こども図画コンテストで、絵画「豊穡への祈り」が銀賞に輝いた。

「応募するときは、賞をもらえるとは思っていませんでした。受賞が一番喜んでくれたのは母です。親孝行になったのならうれしいですね。周りからも声を掛けてもらうようになり、受賞の喜びが込み上げてきました」

熱意を持って絵画に取り組む狩野さん。絵をはじめたきっかけは、苦手を克服しようという気持ちだった。

「幼稚園のころから絵が苦手でした。そのため小3のときに周りの勧めで、絵画教室に通い始めたんです。

続けるうちに楽しくなり、自然と得意なことに変わっていました」

現在中学3年生。高校受験のための勉強や部活動など充実した毎日を送っている。さまざまなことに全力で取り組む原動力は、しっかりとした将来の夢だという。

「将来は医者になりたいと思っています。小さいころから医者にかかることが多く、病院が苦手でした。そんな自分だから親しみやすい医者になりたい。高校に入学したら美術部に入り、絵も頑張ります」

絵画の才能を努力で開花させた狩野さん。今後もその努力で夢をかなえ、より多くの人に笑顔をもたらす人になってほしい。

クローズアップ



新緑の赤城山でごみ拾い

6月30日(木)まで赤城山新緑&つつじウィークを開催中です。6月5日には赤城大沼や覚満淵のごみ拾いを実施。参加した約700人のボランティアは、新緑を楽しみながら湖畔や道路のごみを拾いました。ツツジが見ごろを迎える赤城山に、ぜひ、お出掛けください。



行政自治委員に市政を説明

5月30日、市民と行政を結ぶパイプ役、行政自治委員の事務連絡会議を総合福祉会館で開催しました。功労者表彰に続いて行われた会議では、高木市長が本年度の市政の概要について、市の担当者が当初予算や夏の節電対策などについて説明しました。

今回のテーマ 「ホタル」



見たい

知りたい

伝え隊

夏の風物詩「ホタル」の時期がやってきました。暗闇の中をゆらゆらと舞うホタルの幻想的な光に、感動的な気持ちになるという人も多いのではないのでしょうか。

本市では、自治会などが中心となり、用水路を整備するなど、ホタルの保全活動を展開。きれいな水を守り、ホタルが住みやすい環境づくりを進めています。6月中旬になると、田口町のホタルの里や大胡ぐりーんふらわー牧場、みやぎふれあいの郷などで、水辺を舞う美しいホタルを見ることが出来ます。また市内の学校では、ホタルを飼育し、自然の大切さを学ぶ取り組みも行われています。

ホタルが光るのは、自分の存在を相手に知らせるためといわれています。オス

はメスにプロポーズをする際に強い光を連続して放つそうです。思いを光で伝えるなんて、とてもロマンチック。

一生の大半を水中で過ごし、成虫の間はわずか10日間あまりのホタル。命の尊さやはかなさ、自然の大切さをわたしたちに教えてくれているのではないのでしょうか。ホタルが生息できる美しい自然を次世代へと引き継いでいくことが、わたしたちの使命かもしれません。

みんなの声

近くの水路でホタルの生息地づくりをしています。恵まれた場所でないため管理が大変ですが、見に来た人たちの喜ぶ顔を見るとうれしいです。

（蘇原茂さん・国領町二丁目）
子どもたちとホタルを見に行った時、目を輝かせて喜んでくれたのが印象的です。ことしも見に行きたいです。

（有井佐知枝さん・上新田町）
昔、家の近くの川辺で飛び交っていたホタルの姿が心に残っています。

（齋藤礼子さん・粕川町新屋）

このコーナーでは皆さんからのエピソードをお待ちしています。今回のテーマは「るなばあく」。7月4日(月)までに、住所・氏名・電話番号を記入し、市役所市政発信課「見たい知りたい伝え隊」係へハガキかEメール (shiseihassin@city.maebashi.gunma.jp) へ。



地域のきずなづくりに尽力

4月から地域担当専門員が活躍しています。専門員は自治会や地域づくり協議会の会議などに積極的に参加し、地域と行政が一緒になって取り組む豊かな地域コミュニティづくりを支援します。地域づくりはきずなづくり。これからも地域に密着した活動を行っていきます。



熱いレースに響く大きな声援

6月2日から5日まで、グリーンドーム前橋で「高松宮記念杯競輪GⅠ」を開催しました。国内トップクラスの選手が集まるレースを楽しむに、多くのファンが来場。一戦ごとに繰り広げられる熱いレース展開に、大きな声援が会場に響き渡りました。

お知らせ

幼稚園の保育料を補助

市内在住で一定の条件を満たす世帯に、幼稚園（市外の認可済み幼稚園を含む）の保育料を補助します。詳しくは各幼稚園を通じて配布するパンフレットや本市ホームページをご覧ください。

☎ 保育課 220-5706

農薬は使用方法を守って

6月から8月は農薬危害防止運動期間。農薬を使用するときは、使用方法や注意事項を守り、散布区域外に飛散しないように注意してください。特に学校や病院などの公共施設や住宅地付近では、事前に周辺住民や施設利用者などへ

前橋けいりん

開催日

6/23～26(場外)

6/27～29

6/30～7/3(場外)

7/5～7(場外)

周知し、風向きなどに注意して事故防止に努めてください。

また、農薬は適正な保管の徹底をお願いします。ペットボトルなどへの移し替えは誤飲事故につながります。絶対にやめてください。

☎ 保健総務課 220-5782

産業の報告を忘れずに

産業廃棄物を排出する際は、産業廃棄物管理票の交付が義務付けられています。

昨年度中に交付をした事業者は「産業廃棄物管理票交付状況報告書」を作成し、6月30日(木)までに廃棄物対策課に提出してください。

☎ 同課 898-5953

男女共同参画のパネル展示

6月23日(木)から29日(水)までは男女共同参画週間。職場や地域などで、男性と女性の個性と能力を発揮できる社会の実現には、一人一人の取り組みが必要です。

期間中は資料の展示や配布、アンケート調査を行います。期間 6月23日(木)～29日(水)

会場 市役所1階市民ロビー、前橋プラザ元気21

☎ いきいき生活課 898-6517

県産の優良木材で家作り

一定の品質を満たした県産材を使用し、住宅を建築カリフォームする人を対象に費用の一部を補助します。

限度額 1棟100万円

☎ ぐんま優良木材品質認証センター 266-8220

市立図書館

☎ 224-4311

福島の新聞を設置

東日本大震災の避難者への情報提供として、福島民友新聞と福島民報の2紙を次の図書館に設置します。

設置場所 市立図書館、桂萱・芳賀・南橋分館

ひろせ号の巡回日程

移動図書館ひろせ号が7月から9月まで、下表のとおり巡回します。

各分館が休館

6月27日(月)から30日(木)まで、蔵書整理のため各分館が休館します。市立図書館ととも図書館は、通常どおりです。

移動図書館「ひろせ号」の巡回日程表（7月～9月）

7月	8月	9月	午前			午後		
			9:40～10:10	10:20～10:50	11:00～11:30	1:30～2:00	2:10～2:40	2:50～3:20
12	2	13	朝日町四丁目 集会室前	朝日町三丁目 朝日町県営住宅 (市保健所西)	三俣町三丁目 五反田公園	天川大島町 並木団地児童広場	下大島町 下大島団地東部	山王町一丁目 つばき公園
13	10	7	広瀬町二丁目 しいのみ公園	広瀬町三丁目 県営住宅 73-F棟北側	朝倉町二丁目 朝倉町集会室前 朝倉町公園	山王町二丁目 蕨川西公園	東善町 東善住宅団地公園	駒形町 桜並木団地内公園
7	4	1	下新田町 県営住宅南 多目的広場北駐車場	下新田町 つつじ公園	大利根町二丁目 ひまわり公園	大利根町二丁目 しらゆり公園	大利根町一丁目 住宅公社広場	大利根町一丁目 ショッピングセンター 駐車場
1	12	9	天川大島町二丁目 天川大島町 原町自治会館	天川大島町三丁目 しみず公園	天川大島町 東前橋住宅南 天川大島町交番裏	六供町 ヤオコー前橋六供店 駐車場	六供町一丁目 大河原タイル店前 高橋駐車場	南町二丁目 中央工科デザイン専門学校東 信濃東北
5	9	6	上新田町 上新田団地内 薬師公園	朝日が丘町 育英高校正門前	光が丘町 1号公園	駒形町 あけぼの団地	(2:20～2:40) 江木町 萱野団地会館前	堤町 ローズタウン住宅団地 西地区公園東
6	3	14	川原町 小川歯科南	緑が丘町 公民館	田口町 県営住宅駐車場	下小出町二丁目 下小出町公民館	下細井町 下細井団地東公園	下細井町 県営住宅グラウンド
14	11	8	(9:40～10:00) 鳥羽町 東部公民館	総社町二丁目 石橋公園 (計量検査所北)	総社町桜が丘 稲荷神社	関根町 片原公園グラウンド北 (旧せきね文庫南)	上小出町三丁目 クレー前橋敷島 駐車場	上小出町一丁目 関東森林管理局 (旧営林局)宿舎
8	5	2	文京町二丁目 文二ふれあい公園西	天川原町 住宅団地 戸塚製作所東	天川原町二丁目 自治会集会所南 ばら公園	下石倉町 みどり公園	前箱田町二丁目 前箱田公園	川曲町 上之宮団地 中央ゴルフ練習場前



こんにちは 市長です

地域発展への 尽力に感謝

(5月30日・行政自治委員事務連絡会議)

行政自治委員の皆さんには、日ごろから地域のリーダーとして、また、地域と行政を結ぶパイプ役として、市政に協力していただき深く感謝しています。この会議で積極的に市政への意見などを交わしてもらい、より元気で楽しい地域づくりの取り組みに役立ててほしいと思います。今後の各地域の発展と行政自治委員の皆さんの活躍を期待しています。

日本赤十字社は、地域医療事業や医療機関への血液提供、国内外の災害救援などを行っています。これらの活動は、寄付や社員からの社費によって支えられています。社員とは、活動に賛同し年500円以上の社費を納入する個人や法人。6月から7月にかけて自治会の役員が社員の勧誘に行きますので、協力をお願いします。なお、寄付協力には税法上の優遇措置があります。また、市地区赤十字有功会では毎年多額の社費を納入し、市内の小中学校への図書寄贈事業を行っています。

助けが必要な人のために

☎いきいき生活課 ☎898-6236

催し

児童文化センター

☎224-2548

子ども映画会

日時 6月25日(土)午後1時30分

内容 彦星と織姫

読み聞かせ

日時 6月26日(日)午後2時

図画作品展

期日 7月1日(金)～31日(日)

対象校 芳賀・細井・永明・荒子・駒形小、広瀬・木瀬中

紙芝居

日時 7月2日(土)午後2時

総合教育プラザ

☎230-9094

映像コンサート

日時 6月21日(火)午後2時

対象 一般、先着112人

内容 ミュージカル「李香蘭」(劇団四季出演)

前橋テルサ

☎231-3211

ロビーコンサート

日時 7月2日(土)午後0時30分～1時

内容 歌とピアノによるサマーカーンコンサート

太古の古墳群を巡る

ボランティア解説員が大室古墳群を解説しながら案内します。

日時 7月2日(土)午前9時30分～11時、大室公園民家園集合

対象 一般

☎当日会場へ直接

☎文化財保護課 ☎231-9



古代の世界へようこそ

875

東京ツアーで楽しく交流を

上野動物園と羽田空港を巡るバスツアーを開催。

日時 8月7日(日)午前7時10分、旧共愛学園跡地(岩神町二丁目)集合

対象 3歳～18歳の母子・父子家庭の親子、135人(抽選)

費用 保護者4,000円(本年度会員は3,500円)、子ども3,000円

☎7月8日(金)までに往復ハガキで。ツアー名・住所・親子の氏名と年齢・電話番号を記入し、〒371-0017日吉町二丁目17-10・総合福祉会館内市母子寡婦会(☎235-3406)へ

夏の集いでいっぱい遊ぼう

おもちゃの図書館で夏のつどいを開催。七夕飾りと歌遊びで楽しく遊ぼう。

日時 7月2日(土)午後1時30分～3時30分

会場 総合福祉会館

対象 発達に気になる子どもとその家族など、先着60人

☎当日会場へ直接

☎社会福祉協議会 ☎237-



いろんな遊びが盛りだくさん

市民芸術文化祭

1112

ビデオ作品発表会

日時 6月26日(日)午後1時30分

会場 群馬会館(大手町二丁目)

内容 ビデオ愛好者の自作発表

民謡民舞発表会

日時 7月3日(日)午前10時

会場 市民文化会館

内容 民謡民舞愛好者の発表

市民俳句大会

日時 7月3日(日)午後1時30分

会場 前橋プラザ元氣21

内容 俳句愛好者の発表会

☎文化国際課 ☎898-5856

募 集

市民文化会館大胡分館

☎283-1100

シヤンテ・スーパライブ
を開催。出演するアマチュア
バンドを募集します。

日時 9月4日(日)午後1時

対象 Ⅱアマチュアバンド、7
組(選考)

7月10日(日)までに同館へ

食育推進計画に意見を

食育推進計画「元氣まえば

し食育プラン」を進める会議
に参加する委員を募集します。
任期 9月1日(木)から2年間
対象 Ⅱ次のすべてを満たす人、
3人(選考)。①20歳以上で
応募日に市内在住②年3回程
度、平日昼間の会議に出席で
きる③ほかに本市の付属機関
の委員になっていない

7月15日(金)までに郵送か直
接。食育についての考えを4
00字程度の文章にまとめ、
住所・氏名・年齢・性別・電
話番号を記入し、〒371-

00字程度の文章にまとめ、
住所・氏名・年齢・性別・電
話番号を記入し、〒371-

7月3日(日)は県知事選挙
16カ所の期日前投票所を開設

市内16カ所(下表のとおり)に期日前投票所を開設します。
投票日当日、仕事や旅行などで投票に行けない場合、宣誓書に
記入し、あらかじめ投票することができます。どの期日前投票
所でも投票ができます。入場券を持参してください。

期日前投票所		
施設名	期間	時間
市役所(1階市民ロビー)	6月17日(金)～ 7月2日(土)	午前8時30分 ～午後8時
支所	城南・大胡・ 宮城・粕川・ 富士見	午前9時～ 午後8時
市民サービ スセンター (公民館)	上川淵・下川 淵・芳賀・桂 萱・東・元・南 ・総社・清里・永	
	6月27日(月)～ 7月2日(土)	

0014朝日町三丁目36-17・
前橋保健センター内健康増進
課(☎220-5783)へ

米粉料理の講師を派遣

前橋産米粉を使った料理を
教える講師を派遣します。

会場 Ⅱ地産地消センター(富
田町)、農産物加工施設(粕
川町月田)、富士見農産物加
工施設(富士見町引田)など

対象 Ⅱ市内在住の3人以上の
グループ、先着10組

Ⅱ所定の用紙に記入し、市役
所農林課(☎898-584

1)へ郵送か直接

1)へ郵送か直接

農産物の加工や販売を支援

農業加工品を作っている人
や作りたい人を募集。審査を
経て登録された人には、試作
品発表や即売会の機会の提供、
研修会を実施します。

対象 Ⅱ市内在住の農業者で①
加工品を製造・販売している
人②興味のある人

7月8日(金)までに所定の用
紙に記入し、市役所農林課(☎

898-5841)へ郵送か
直接

直接

直接

地域支援の委託先を募集

地域包括支援センターの業

寄付



30万円 Ⅱ大手町三丁目・
小寺郁子さんから。

1万円 Ⅱ上泉町・鈴木マ
スさんから。

50万円 Ⅱ稲村建設から。

6万627円 Ⅱ家坂慶子
ダンシングスタジオから。

1万1,746円 Ⅱスタ
ジオティグレから。

6万7,800円 Ⅱ童謡
クラブすみれ会から。

33万円 Ⅱ大友町自治会
員一同から。

1万円 Ⅱ下小出町一丁目・
名雪健一さんから。

10万円 Ⅱ泉沢工業団地連
絡協議会から。

3万9,103円 Ⅱ市保
健推進員協議会から。

1万5,280円 Ⅱシネ
マまえばしから。

Ⅱ以上11件は東日本大震
災発生に伴う被災者および
避難者の支援のために。

LED防犯灯20灯 Ⅱイマ
イ製作所から子どもたちが
安全で安心して暮らせるま
ちづくりのために。

5万円 Ⅱニューファイブ
スターから。

5,000円 Ⅱひまわり
ダンスクラブから。

Ⅱ以上2件は社会福祉の
ために。

13日(水)に介護高齢課 ☎89

8-6275へ

優良な県産品を全国へ

県優良県産品奨励制度は、
優良な県産品を審査・決定し
奨励するものです。詳しくは

県ホームページ(<http://pref.gunma.jp/>)をい覧ください。

7月1日(金)～29日(金)に所定
の用紙に記入し、前橋プラザ

元氣21別館内観光課(☎21

0-2189)へ直接

快適な道路造りに意見を

県が管理する道路の身近な改善個所を公募。詳しくは前橋土木事務所ホームページ(<http://www.pref.gunma.jp/07/j04210003.html>)をご覧ください。

提案の方法 6月30日(木)までに所定の用紙に記入し、〒371-0051上細井町2142-1・前橋土木事務所(☎234-4228)へ郵送か直接

スポーツ

市民体育館

□アーチェリー初心者

日時 7月6日(土)20日の水金曜5回、午後7時～8時30分
対象 小4以上、先着15人
費用 一般2,000円、中

学生以下500円

☎同館 ☎265-0900へ

☎午後7時～9時に市アーチェリー協会・横尾さん ☎24-2322へ

その他の施設

□初級・中級ボウリング

日時 7月22日～9月16日の金曜8回、午後6時30分～8時30分

会場 2ボウルジャンボ前橋(下大島町)

対象 一般、先着20人

費用 5,000円と貸し靴代

☎7月18日(月)までに同場 ☎266-0631へ

体育施設が休館

□大胡体育館

7月4日(月)は定期清掃のため休館します。

市民プールで遊ぼう！



7月1日(金)から上細井町の市民プールがオープン。

日時 9月4日(日)(8月2日を除く)まで、午前9時～午後6時

費用 一般200円、中学生以下50円

□オープン前に無料開放

6月26日(日)の午前10時から午後4時まで無料開放します。

☎同プール ☎234-9211へ

スポーツ大会情報

- サッカー (7月31日(日)から、五代グラウンドなど)
- 県町内対抗軟式野球 (8月21日(日)から、敷島河川敷グラウンドなど)

詳しくは市民体育館 (☎265-0900) に問い合わせるか、本市ホームページをご覧ください。

宮城体育館・宮城総合運動場

7月11日(月)は定期清掃と安全点検のため休場します。

☎以上の2つは東部施設管理事務所 ☎283-8735へ

講座・教室

暮らしの知恵を学ぼう

くらしのセミナーで生活に役立つ情報を学びましょう。

日時 ①7月4日(月)②7月6日(水)、午後1時30分

会場 前橋テルサ

対象 市内在住・在勤の人、先着各60人

内容 ①は住まいの地震対策と高齢者住宅②は放射線・放

明るい社会の実現 パレードで実施します



7月は「社会を明るくする運動」の強調月間。保護司会や更生保護女性会など、参加団体の皆さんが犯罪や非行のない明るい社会づくりを呼び掛け、さまざまな活動を展開します。

□社明パレード

7月9日(土)午後1時30分に県庁県民広場で出発式を実施。その後、中心商店街でパレードを行います。

☎社会福祉課 ☎898-6142へ

海での集団生活で交流を

障害児者が、ボランティアと集団生活や海水浴などで交流する生活訓練を行います。

日時 8月18日(木)午前7時～午後8時、総合福祉会館集合

会場 野積海水浴場(新潟県長岡市)

対象 市内在住の在宅心身障害児者とその保護者、先着100人

費用 障害者1,000円、小学生以下2,000円、中

学生以上2,500円

☎7月1日(金)までに所定の用紙に記入し、障害者手帳の写

しを添えて、日吉町二丁目17-10・社会福祉協議会(☎237-1112)か社協各支

所・福祉作業所へ直接

親子で一緒に飼育体験

親子オオクワガタ飼育講座を開催。

日時 7月～来年8月の毎月第2土曜14回、午前10時～正

午

会場 総合福祉会館

対象 親子で参加できる人、先着10組

費用 1組5,000円
☎6月30日(木)までにボランティアセンター ☎232-3848へ

講座・教室

楽しいふれあい体験教室

□筆（合奏）

日時①7月9日～9月25日の土日曜5回、午後1時30分

②同午後2時30分

会場①総合福祉会館

対象①は小1以下②は小2以上、各10人（抽選）

費用①爪を持つていない人は教材費2,500円

□こども剣舞（吟剣詩舞道）

日時①7月22日～8月19日の水金曜5回、午前9時30分～11時30分

会場①前橋プラザ元気21

対象①小中学生、先着15人

□八木節（踊り・囃子）

日時①7月24日～8月21日の日曜4回、午前10時～正午（8月14日は午後3時まで）

会場①前橋プラザ元気21

対象①小学生以上、先着各30人

□チャレンジ！三味線

日時①7月24日～9月23日の金日曜6回、午後1時10分～2時30分

会場①総合福祉会館

対象①小学生以上、先着10人

□日本舞踊

日時①7月30日～10月22日の土日曜7回、午後2時～3時

会場①第二コミュニティセンター（前橋保健センター内）

対象①小中学生、先着20人

用意する物①浴衣・帯・扇子（貸し出し有り）、足袋（白ソックス可）

②等は6月30日（木）、こども剣舞・八木節・三味線は7月14日（木）、日本舞踊は7月22日（金）

（各必着）までにハガキで。教室名・希望コース（筆・八木節のみ）・住所・氏名（ふりがな）・学校名・年齢（学年）・電話番号・日本舞踊の浴衣貸し出し希望者は身長を記入し、市役所文化国際課内市文化協会「ふれあい体験教

室係（☎898-5856）

アロマと花でリフレッシュ

勤労青少年ホームで2つの特別講座を開催します。

日時①（夏向けアロマを楽しむ）7月23日（土）②ブルーのバラでプリザーブドフラワー①～7月30日（土）、午後1時30分～3時30分

会場①勤労青少年ホーム（大渡町二丁目）

対象①35歳未満で市内在住・在勤の勤労青少年、各15人（抽選）

費用①は1,000円②は1,300円

③6月30日（木）（必着）までに往復ハガキで。講座名・住所・氏名・職業・電話番号・年齢を記入し、〒371-0854大渡町二丁目3-15・勤労青少年ホーム（☎252-0500）へ

特別講座で趣味を広げよう

勤労女性センターで特別講座とセミナーを開催。韓国入門セミナー以外は3歳から6歳までの未就学児の託児もできます。

日時①（絵手紙屏風・和綴

じ本製作）8月4日～18日の木曜3回②韓国入門セミナー③8月8日（月）④楽しいパソコン⑤8月10日～31日の水曜4回、午後6時30分～8時30分

会場①勤労女性センター（総合教育プラザ）

対象①市内在住・在勤の勤労女性、①③は15人②は20人（各抽選）

費用①は2,500円③は2,000円

④6月30日（木）（必着）までに往復ハガキで。講座名・住所・氏名・職業・電話番号・託児希望者は子どもの人数と年齢を記入し、〒371-00035岩神町三丁目1-1・総合教育プラザ内勤労女性センター（☎230-9098）へ

自殺予防にあなただけの力を

自殺予防の電話相談を行ういのちの電話相談員の養成講座を開催します。

日時①10月11日～来年6月26日の火曜33回、午後6時45分～8時45分

対象①一般、20人（選考）費用①4万5,000円

②8月27日（土）までに群馬のちの電話事務局☎221-1

880へ

□公開講座「いのちの旅路」

日時①7月19日（火）午後6時30分

会場①県社会福祉総合センター（新前橋町）

講師①群馬のちの電話研修員長・鈴木育三さん

②7月18日（月）までに群馬のちの電話事務局☎221-1880へ

前橋テルサ

☎231-3211

□カルチャーサロン講座

講座名・期日①左表のとおり②同館へ

前橋テルサカルチャーサロン	
講座名	期日
ビジネスでの話し方入門～感じの良い電話対応	7月2日（土）
体験しよう！キッズダンス～ヒップホップ（小1～小6クラス）	7月5日（火）
体験しよう！キッズダンス～ヒップホップ（年少～年長クラス）	7月7日（木）
のんびり学ぼう！パソコン入門	7月8日～9月16日の金曜10回
就職に向けてのワード&エクセル基礎	7月12日～9月20日の火曜10回
※時間、対象、費用など、詳しくは前橋テルサへ問い合わせるか同館ホームページ（ http://www.maebashi-ppc.or.jp/terrsa/ ）をご覧ください。	

高齢者

介護保険の給付費を通知

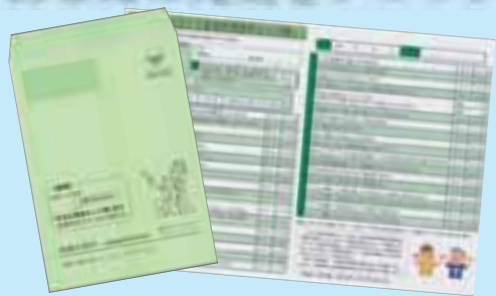
介護保険サービスの利用者に、介護（予防）給付費のお知らせを6月下旬に郵送します。居宅・施設サービスなどの1月から4月までの利用分が対象。介護保険対象の利用者負担額と支払われた介護保険給付額の合計を記載しています。

☎介護保険室 ☎898-6157

サービス利用の負担を軽減

社会福祉法人が提供する介護保険サービスを利用したとき、その負担を軽減する制度

あなたの元気をチェック



65歳以上の高齢者で要支援・要介護認定を受けていない人に生活元気度チェック表を誕生月ごとに郵送します。心身の機能低下を予防するためには、自分の体の状態を知ることが大切。チェック表を返送した人には個人アドバイス表と介護予防教室などの案内を送付します。

☎介護高齢課 ☎898-6133へ

があります。該当するサービスは訪問介護や通所介護など。事前に介護保険室に問い合わせてください。

対象Ⅱ低所得で特に生計が困難な市民税非課税世帯の人
軽減割合Ⅱ利用者負担の4分の1（老齢福祉年金受給者は2分の1）

☎同室 ☎898-6157へ

税

冷蔵倉庫の評価基準を改正

固定資産評価基準の改正により、冷蔵倉庫用家屋の評価額が来年度から減少する場合があります。所有者は資産税課まで連絡してください。

対象Ⅱ次のすべてを満たす家

屋の所有者①非木造②保管温度が常時摂氏10度以下に保たれている③主な用途が冷蔵倉庫（冷蔵倉庫部分が延床面積の2分の1以上・一般倉庫内に冷蔵庫や保冷庫などを設置している場合は除く）

☎同課 ☎898-6218へ

6月の納税

◆市・県民税第1期Ⅱ6月30日（木）まで

ミニ情報

☎子どもの人権110番

日時Ⅱ6月27日（月）～7月3日（日）、午前8時30分～午後7時（7月2日・3日は午前10時～午後5時）
内容Ⅱいじめや体罰、虐待などの子どもの人権に関する悩みを電話で相談。秘密は厳守。

☎電話番号Ⅱ0120-0007-110

☎前橋地方法務局 ☎221-4466へ

☎医薬品登録販売者試験

期日Ⅱ9月24日（土）

会場Ⅱ県民健康科学大学（上沖町）

費用Ⅱ1万5,000円

☎7月4日（月）～8日（金）に所定の用紙に記入し、市保健所内

保健総務課（☎220-5782）へ直接

☎おもちゃの病院

日時Ⅱ①6月25日（土）②6月26日（日）③7月3日（日）、午前10時～正午

会場Ⅱ①は粕川児童館②は第二コミュニティセンター（前橋保健センター内）③は大胡いこいの家（堀越町）

☎ボランティアセンター ☎232-3848へ

休日当番動物病院案内

☎232-6188

健康

あなたの健康を応援します

☎健康サポートデー

日時Ⅱ7月21日（木）午前10時～11時30分

会場Ⅱ大胡保健センター

対象Ⅱ一般、先着15人

内容Ⅱ身体計測、健康相談、運動体験

☎7月14日（木）までに大胡保健センター ☎283-7311へ

一人で悩まず相談を

依存症についての相談に精神科医師が対応します。
日時Ⅱ毎月第2・4火曜、午

前9時～正午（予約制）
☎県こころの健康センター ☎263-1156へ

野菜たっぷり料理の工夫

☎はっぱい健康クッキング

日時Ⅱ①7月21日（木）②7月27日（水）、午前9時30分～午後1時

会場Ⅱ①は南橋公民館②は大胡地区農村環境改善センター

対象Ⅱ一般、先着各30人

内容Ⅱ管理栄養士の話、食生活改善推進員による調理実習費用Ⅱ材料費

その他Ⅱ託児希望者は問い合わせてください

☎各開催日の1週間前までに健康増進課 ☎220-5783へ

薬物乱用は絶対にやめて

麻薬や覚せい剤などの薬物乱用者が急増しています。特に若者たちへの広がりは深刻な状況。薬物の乱用は、意識・精神障害を引き起こします。本市では、6月20日（月）から7月19日（火）まで薬物乱用防止の強化月間として、薬物乱用防止の輪を広げていきます。

☎保健総務課 ☎220-5782へ

健康 まえばし21

運動編

本市では健康増進計画「健康まえばし21」を推進し、7つの分野で市民の健康づくりに取り組んでいます。

今より1,000歩多く歩きましょう 10分



運動不足は健康の大敵です。
生活習慣病を予防するために、運動をする習慣を身に付けましょう。
掃除機をかけたり階段を上り下りしたりすることでも、ウォーキングと同様の効果があります。連続した運動時間が取れなくても、普段の生活の中で歩く機会を増やすように心掛けましょう。

Q 市内で気軽に歩けるお薦めのウォーキングコースを教えてください。

A 23地区別のお薦めのコースをまとめたウォーキングマップが主な市有施設に置いてあります。1コースが約10分で1,000歩くらいです。ぜひ、利用してください。

問 健康増進課 ☎220-5783へ

		内 科				外 科		婦人科	耳鼻科	眼 科	
休 日 当 番 医	6月	19日(日)	みやけ小児科 (児) 樋越町 ☎283-2225	まえばら内科 (内) 下小出町二丁目 ☎212-7313	紀内科医院 (内) 住吉町一丁目 ☎235-5080	上 泉 内 科 (内児) 上 泉 町 ☎269-1682	太 田 医 院 (外) 紅雲町二丁目 ☎221-3368	深沢整形外科 (整) 西片貝町三丁目 ☎220-5277	中野産婦人科医院 (産婦) 国領町二丁目 ☎233-5588	竹 越 耳 鼻 咽喉科医院 (耳鼻) 住吉町一丁目 ☎231-3658	丸山眼科医院 (眼) 南町三丁目 ☎223-5941
	26日(日)	吉田小児科医院 (児) 箱田町 ☎253-7733	梅枝内科医院 (内) 富士見町原之郷 ☎288-7250	江 沢 医 院 (内) 粕川町女渕 ☎285-6777	福音堂栄光診療所 (内) 駒形町 ☎266-6188	お か む ら クリニック (外) 西片貝町三丁目 ☎223-8088	せせらぎ病院附属 あさくら診療所 (整) 朝倉町 ☎265-6522	岸産婦人科医院 (産婦) 高崎市沖町 ☎027-343-6412	耳鼻いんこう科 伊 藤 医 院 (耳鼻) 高崎市倉賀野町 ☎027-346-2485	高山眼科緑町医院 (眼) 高崎市緑町一丁目 ☎027-361-6888	
	7月	3日(日)	鈴木小児科医院 (児内) 後閑町 ☎263-2967	今村内科医院 (内) 昭和町一丁目 ☎231-5557	岡 野 内 科 胃腸科医院 (内) 荒牧町 ☎237-1200	前橋北病院 (内) 下細井町 ☎235-3333	金 古 医 院 (外内) 日吉町三丁目 ☎233-1131	たけむら整形外科 クリニック (整) 箱田町 ☎212-3266	いとうレディース クリニック (産婦) 朝倉町 ☎290-3531	牧耳鼻咽喉科医院 (耳鼻) 総社町総社 ☎280-5233	ひまわり眼科 (眼) 青柳町 ☎230-1230
診療時間は午前9時～午後6時。市医師会の休日当番医がホームページで検索できます。 アドレスは http://maebashi.gunma.med.or.jp/ 、携帯電話の場合は http://maebashi.gunma.med.or.jp/i/ です。											
★夜間急病診療所 朝日町四丁目9-5 ☎243-5111 午後8時～午前0時 内科と小児科											
★救急病院等案内 ☎221-0099											
歯 科											
日曜・祝日は歯科医師会休日診療所 岩神町二丁目19-9 ☎237-3685 午前10時～正午、午後1時～3時											
休 日 当 番	6月19日(日)＝はら接骨院 (小相木町) ☎251-1150、ふちがみ整骨院 (総社町総社) ☎252-8023										
	6月26日(日)＝兵藤接骨院 (朝倉町) ☎265-3994、松岡接骨院 (住吉町二丁目) ☎231-1683										
	7月3日(日)＝真塩接骨院 (朝倉町) ☎265-2494、影山接骨院 (元総社町) ☎252-9897										
薬局	日曜・祝日は市薬剤師会会営薬局 紅雲町一丁目2-15 ☎223-8400 午前9時～午後6時										

広告のページ

結婚したい方！

地元で探す理想のお相手!!
県内トップ級の成婚実績 市民特典あり
専用サロンあり 紹介審査あり

市民婚活サポート無料相談会
6/18(土)、19(日)、25(土)、26(日)
7/2(土)、3(日)、16(土)、17(日)、18(祝)、23(土)、24(日)

※ご両親様からの相談・出張相談・レクチャーも受付中

良縁アクティヴ
0120-52-2508

前橋市新前橋町18-29 Kビル2F ☎12:00~21:00 休木曜

無料メルマガ登録
E-mail:maebashi@actv.co.jp
URL:www.hot-ryou-en.com

7/10(日)14:00~
ボウリング&合コン

葬儀のご相談は

市民葬儀相談センター
メロイグループ

■前橋店 ■県庁前店 ■天川大島店 ■高崎店 ■高崎高関店
■中山店 ■藤岡店 ■伊勢崎店 ■太田店 ■ぐんかん前橋店

しごのいろいろ
0120-45-1616
※おかけになる場所・時間により、対応する店舗が異なります。

●営業時間/10:00~18:00 <http://gosouginet.jp>

ご家庭での節電のお願い
一夏(7月~9月)の平日9時~20時の使用電力15%削減に向けて—
皆さまには、ご不便とご迷惑をおかけいたしますが、節電へのご協力をお願いいたします。

夏の電力需要のピークは
暑さの厳しい昼間の時間帯。
ピーク時間の電力消費の
内訳は、エアコンが約1/2を
占めています。
エアコンの使い方が夏の
節電の大きなポイントとなります。

節電に関する情報はホームページでもご紹介しております。
<http://www.tepco.co.jp/setuden/>

東京電力 前橋支社

JA前橋市

**JAは
地域のくらしを
応援します。**

〒379-2161
前橋市富田町2400-1 ☎027-261-3000
前橋市農業協同組合

ジャジャコはJA前橋市の
イメージキャラクターです。

いざというとき・・・
前橋市の“今”をお伝えします

ride on wind
MOWAVE.
84.5MHz
株式会社まえばしCITYエフエム
〒371-0023 前橋市本町2-12-1 前橋プラザ元気21 1F tel:027-233-0845

前橋市民参加型のFMラジオ

高齢者向けリフォーム応援します！

高齢化の時代に、高齢者・身障者の方々が、
安心して暮らせる為のリフォーム・バリアフリー
工事の需要が増えています。お客様のご予算や
プランをお聞かせ下さい。私たちがお手伝いします！

お見積・ご相談は**無料**です。お気軽にお電話下さい！土・日・祝日も受付
前橋・高崎・伊勢崎・太田・渋川・沼田…その他群馬県全域
一級建築士事務所
株式会社 ミヤマグッドホーム
フリーダイヤル ☎ **0120-32-0038**
前橋本社 027-254-0092 前橋市鳥羽町819-6 (前橋インター近く)
東京オフィス / 名古屋オフィス / 設計・デザインセンター

入居者募集中！
いつでも見学できます。
お気軽にご連絡ください。

高齢者総合生活支援たなぼ
住宅型有料老人ホームたなぼ
デイサービスセンターたなぼ
訪問介護ステーションたなぼ

〒371-0023 前橋市本町2-12-1 前橋プラザ元気21 1F tel:027-233-0845

前橋市粕川町西田面120-1
☎027-285-4355
<http://tanabo.com>
有限会社まちむら

有限会社 カーリーグ
CarLeague
新車・中古車・中古車・福祉車販売・高価買取保証!!
買取も販売もカーリーグはココだ! 目指せ地域一番店!!
<http://www.car-league.com/>
〒371-0811 群馬県前橋市朝倉町103 不要なお車無料にて
TEL.027-261-8111 お引き取りいたします

前橋総合卸売市場 **だんべえ市**
6/25 土 午前10時~12時
月1回、消費者が市場で買物ができる「だんべえ市」を開催します。

即売品目
水産物・マグロ・果実・野菜・精肉(国産和牛・県内産豚肉)・
茶・海苔・一般食料品・菓子・漬物・日用雑貨・生花・米・鶏卵

今後の開催日
7月23日(土)午前10時~12時(第4土曜日)
8月27日(土)午前10時~12時(第4土曜日)
前橋市ホームページ・バナー広告よりご覧いただけます
TEL.027-261-3311(前橋市東片貝町398)

住まいのぐんま オープン5周年記念
ご成約プレゼント
ご成約の方に抽選で商品券をプレゼント!
4月29日(金)~6月30日(木)迄にご成約された方

100万円
総額

6/19(日) **キッズルーム**
子育て応援
専門スタッフによる
無料託児サービス
10:30~16:30
ご予約・ご見学
ください

ウイークエンドイベント
保護者の方と
一緒にご来場
ください

住まいのぐんま 総合住宅展示場
住まいのぐんま
e
次回のフェア開催日!
7/16(土)17(日)18(祝)
●主催/群馬県住宅協会
●後援/群馬県・前橋市
住宅金融支援機構・群馬県住宅供給公社
住まいのぐんま (検索)
群馬県前橋市亀里町869-1
TEL.027(225)6677

広告内容に関する質問などについては、広告スポンサーに直接問い合わせください。(広告スポンサーと市業務とは直接関係ありません)

マス釣りでおなかも心も大満足

平和町二丁目



平和町二丁目では6月5日、敷島公園釣り堀池で、マス釣り大会を開催。30年以上続くこのイベントに子どもからお年寄りまで約80人が参加し、マス釣りを楽しみました。つかみ捕りも行われ、子どもたちは池の中を駆け回って大はしゃぎ。焼きたてのマスも振る舞われ、笑顔いっぱいの日を過ごしました。

青空の下ではつらつプレー

所替戸



富士見地区の所替戸自治会では、6月5日、所替戸研修センターでバレーボール大会を開催。町民の親睦を深めることを目的として行われるこの催しも、ことしは30回の節目の年。町内の班単位で編成された8チームの選手たちが真剣にボールを追う姿に、拍手と大きな歓声が沸き起こりました。

元気 まえいばしっ子



みなみ
養田 心海ちゃん
2歳・樋越町



ひろと
田中 大翔ちゃん
2歳・川曲町



ゆい
滝沢 由衣ちゃん
2歳・日吉町二丁目



こうた
内田 晃太ちゃん
2歳・富士見町田島



はな
青木 羽那ちゃん
1歳11カ月・青柳町



こうが
大島 昂牙ちゃん
2歳・山王町二丁目

編集 こぼれ話

子どもたちの田植え(表紙)を取材。「一緒に植えようよ」という子どもたちに手を引かれるままにわたしも田んぼへ。泥だらけになりましたが、そんなことも気にならなくなるほど、子どもたちの笑顔が印象的でした。今後も積極的に取材に出掛け、皆さんのいきいきとした表情をカメラに収めていきます。(健)

はばたけ フレッシュヤーズ!

心を一つにして頑張ります!

同じチームで頑張っています。戸惑うこともあります、チーム全員でとことん話し合って仕事ができるので、やりがいがあります。気軽に意見を出し合える先輩たちには家族同然の親しみも。将来は皆さんに楽しんでもらえる企画をガンガン打ち出していきたいと思います。



朝日印刷工業

写真左から 田中 美子さん(30)
藤生 麻奈美さん(25)